

Paradiplomacia tetā apyra ohasáva Tenda Tetāmbopy rehigua

Virginia Ruiz de Martín Esteban Martínez (Espanha)¹

Gustavo Oliveira Vieira (Brasil)²

Umi joaju ha'e peteî guerojera jejokope guarã, ojehechaháicha pe mombe'u Transformando Nuestro Mundo: Aragua 2030 Guerojera Jejoko rehigua, ojekuaavéva kóicha Hechauka 2030³, rehigua, ha oje'e porâve haguã Mba'e Guerojera Papapy jejoko 17 ([ODS 17](#)).



Ojehechávo momba'eguasu, roguereko potapy, ko maranduhai rembe'y ryepýpe, ome'ëvo apopyre ha ohechauka rairõ, joja'ÿ ha py'amongoeta umi mba'e ikatúva rehe amo ipahápe oipytyvõ oñentende haguã Paradiplomacia Tenda Tetāmbopype (Argentina-Brasil-Paraguay). Upevarã ropresentáta peteî jehechapyrã umi joaju rehigua ofirmama, umi ha'anga tetäkorapy oiméva, umi rairõ ha juruja orekóva Paradiplomacia tetäkorapy ohasáva ha, ipahápe, ambue juruja paradiplomática tetäkorapy ohasáva Tenda Tetāmbopype.

Paradiplomacia Yvy rendagua Mbohapy Tetā Argentina-Brasil-Paraguay

Peteîva umi akâporukuaa oñemomba'eva'erã ha oñemoherakuâva'erã oñemopu'ã haguã umi aty Tenda Tetāmbopype ha'e Paradiplomacia⁴ oñembojoaju rupive tetäkorapy ohasáva. Péva maranduhai geopolítico Tenda Tetāmbopype, péva oïgui peteînteva, Paradiplomacia oike tekove ára ha ára, guive tetânguéra umi temimoimby subestatal tenda tetäkorapy.

EJOPY KO'APE eike haguã emysakâve arandu Cornago-Prietogua (2000) ipurusúva rehigua.

Paradiplomacia ha'e umi joaju rehigua tetäkorapy ohasáva, hekóicha ha/térã hekóicha interinstitucional (DUCHACEK, 1990), oñecondicionáva tenondetegua umi

¹ Pe apohára ha'e española há oguereko hasapyre tekoha aregüarã Brasilpe.

² Rome'ê aguije ore angirûkuérape Adriana Brandt Rodrigues y Solange Assumpçao pe jesareko ha momarandu omoiva ko arandu osê porã hagüa.

³ Ko aragua imba'ereheguia peteî aponde'a ojejapo yvy ape árigua tenda avano'õ (tetârerekua, avakuéra, Mbo'ehao hetaichagua tembiaporenda), sambyhy ñepytyvõ, 2030 peve, ombohape vaerã mombarete há virumoîhára ohypyty hagüâicha 17 Mba'ekuera Guerojera Hekojopykuaáva (ODS) há 169 ojehhypytiséva upe moherakuã teko yvate (ONU BRASIL, 2015).

⁴ Ko'ã tekombo'eporã ha'e peteî neologismo tekome'érusu oñemoiirû mokoîpe ha omombe'u umi omboty mbykymiva "katupyry joja". Ome'ê heta ñemosâkâite, ndoguerekoiahekoporandúva há oipe'a kuatiañe'ê ñe'ê ñembohovái. Ojekua ko ñe'engáva pe mba'apo ko'âgâguare oñepyrû prisma rupive pe ñepytyvõ ha kanguejoguaha.

añetegua ombojo'a avarekoha umi yke iñambuévape ysyry Yguazu ha Paraná, oñemoha'aróva hi'aguïva geográfica, pe tekoha jepigua ha apañuái oíva tembiapo mbohapehára oikea apytépe ha omyatyrō ikatumia omopu'ã haguã oñondivepa (VIEIRA; OLIVEIRA, 2019).

Ñopytyvõ tetānguéra oguereko peteî kuatia potapy omoañetévo Aragua 2030, mba'eräite umi ñembyaty rupive umi ha'angakuéra omokyre'ýva ha omboja'o mba'ekuaa opaichagua rehegua (aporeko, tekome'ëhe'iva, mba'eraiteva, mongu'e, ambue apytépe), tembiporu pyahu ha tembiporu viruporukuaa opavavépe ñuarã-Teko, jekuaa'ýva, mbo'ehao ha avano'õ civilpe.

Ñopytyvõ tetākorapy hembipotápe oime omokyre'ý sinergia omohenda poråvo tembiapo omyatyrô haguã umi apañuái jepigua, avei ojehekýi haguã ikatukuaite omomokõi ñeha'ã, tembiaporã ha tembiapopy temimoimbykuéra apytépe. Ko'äichagua sinergia ikatu ha'égui ohejáva pe mbojoja ha'eteva, oñemoîva peteî ñe'ême ha puporã tekuimba'e tetärekuaiva hetayvatekueha'ã, teko rechauka ha'eha ombojo'a mbarete ha mba'apo umi yvatekueha'ã iñambuéra apytépe umi ojagarráva ñe'ẽ ha umi ha'angakuéra iñambuéra, ojesarekóva moherakuã oguerekóva oikuaaséva ñembyatype yvyjepysope. Ko tetärerekua, upévare, ojepy'apy "mboja'o mbarete, kuatiava, kyhyjerã, mbojopói ha poguypegua umi ha'anga oíva apytépe" (KNOPP, 2011, p. 58 rehegua).

Ikatu haguã umi aty oñeikotevêva tetärerekua heta yvatekueha'ape guarã oñemotenonde porã, tekotevõ ojejapova umi ojeikuaáva apytépe (Tetānguéra apytépe; Brasil, Argentina ha Paraguay apytépe), tetäyguia (Joja, Teko ha Tavusu apytépe, Brasilpe ojehúva; Joja, Provincia apytépe ha Tavusukuéra, Argentinape; Teko, Departamento ha Tavusukuéra apytépe, Paraguayo Ykepe), ykegua (ha'eháicha mbytepe temimoimby ohechaukáva opavavépe guarã tetäyguia, tekokuéra ha tavusu) ha umi temimoimby teko ambue apytépe opaichagua tendápe, omboyke'ýre hypy'ü jekupyty oguerekóva mbaretéva opavavépe guarã-jekuaa'ýva.

Ko maranduhai ombojoajúva tetākorapype, Paradiplomacia osẽ peteî juruja pyhyjehe tetānguéra umi teko subestatal oïméva tetākorapy ha ombotuichave haguã kuatia oguerekóva umi ha'angahakuéra ojapóva ñupyo ñemopu'ame tetānguéra - ko ojehúvape, tenda tetākorapy ohasáva. Avei omoba'eguasúva jahechauka pe Paradiplomacia ikatu ha'e peteî "mba'éicha odemocratiza tekuimba'e okáre, ikatúva ohechakuaa umi oikuaaseteéva ha tekotevõ iñambuéra umi yvatekueha'ã tekuimba'eva oívape tetānguéra ryepýpe" (ODDONE; VÁSQUEZ, 2015). Hembipotápe momba'eguasu ha'e ombotuichave haguã umi oñembokatupyryva ojoajúva mopu'ã ojeikuaáva umi ha'anga subestatal ykegua, tetākorapy, ambue diplomacia tetãmba'éva umi

tetärerekua Mbyte Teko tetāyguá, ojerureva umi hekóicha opokóva ha hekói'ýva, oguerekóva tekoha tapiaguáva térra aragua.

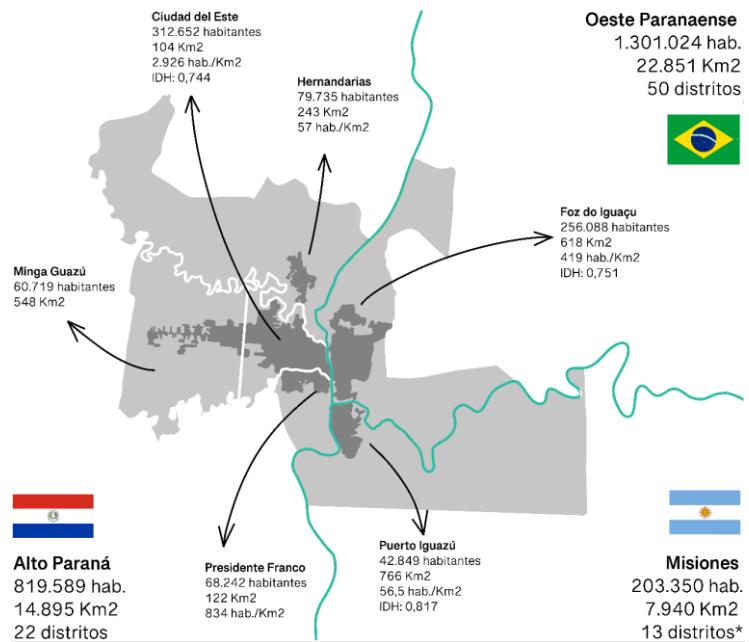
Umi Tenda Tetāmbopy Yguazúpe ojejapo umi tavusu tetākorapye, ojehérova **tavaguasu Mellizokuéra**. Ko hesakáva omoba'eguasúva oñemo'ã hagua tekuimba'e opavavépe ñuarã ha umi ñoñe'eme'ẽ ohesa'ýijóva mokõive simetría ha asimetria, osëva umi iñambuéva oheja ramo yvatekueha'ã guerojera yke ha kyre'ý oguerekóva umi guerojera tendagua oikóva tetākorapy ohasávape.

Umi joyke'ykuéra Tava he'ise tavaguá ojoykeregua umi mbotavusugua tetāmbopy, ojapoháicojapohácjejopy tavayguáva, ohasáva rembe'y yvvore, ojehuháicha Puerto de Iguazúpe, Foz do Iguaçu, Ciudad del Este, Hernandarias há Presidente Franco, ndoikéi Minga Guazú.

Upévare, Tenda Tetāmbopy ojehecha tetākorapy ohasáva, peteî ojehechakatu'ýva teete ombojoajúva henda ha tetānguéra, ambue mba'e imba'eva ha ára ha ára, ojerurévo aty okapegua ambue tendáre, Paradiplomacia rupive.

Ko tetākorapy "metrópoli tetāmbopy" mba'eichapa ykekuéra rupive opyta 3 tetâme (Argentina, Brasil ha Paraguay) ha oimerâe 6 tavusu upéicha imbaretevéva (Puerto de Iguazú, Foz de Yguazu, Ciudad del Este, Hernandarias, Presidente Franco ha Minga Guazú), haimete 1 sua oikóva 80 ary ári Etniakuéra rehe. Ko Tenda Tetāmbopy ojejapo tetâvore Paraná, Brasil retâme, departamento Alto Paraná, Paraguáype, ha provincia Misiones, Argentinape, ohupytyva 85 distrito, oimehápe tetāyguára 2,3 sua rupi yvypóra ha peteî tenda 45.686 km² ha oimerâe peteî radio 150 km fronteragui (ISM, 2018; ALTO PARANÁ, 2020; IBGE, 2020), ojehchaháicha yvy'anga iguýpe.

Ta'anga 1 – Yvy'anga ohechaukáva umi táva oïva tetākorapy rembe'yépe (AR-BR-PY)



Ña'embe: Ojapóva Hell Graff (2022), oñemopyendáva umi apopyre oúva ISM (2018), Alto Paraná (2020) ha IBGE (2020).

* Haipy: ñemoarandu tenda oñehesa'yijóva oimehápe 13 distrito (departamento) 17 opaite.

Ta'anga 2 - Puente de la Amistad

Pe yvyjepysa Yguazu, ha'e opyta y korasõme upéva omoheñói Cuenca Río de la Plata, mbytépe umi Ysyry Paraná ha Yguazu, ombojoajúva Brasil ha Argentina Puente rupive Hermandad Internacional (1985) ha pe Brasil guive Paraguay peve Puente rupive Amistad Internacional (1965); ha'e aty pya'e, Puente de Integración rupive.



Ña'embe: Sierich (2016).

Ha'e peteî territorio fronterizo orekóva alto flujo aduanero oimehápe ohecha puerto seco⁵ hembiapo hetavehápe América Latina-pe, orekóva 160 mil rupi umi kamiõ por año, peteî caudal ofavoreséva oñemopu'ávo perímetro este, a tramo 15,8 km

⁵ Ko marandu ikatu ojejuhu kuatipi web Ingresos Federalespe, ojejuhúa ko'ape: <https://www.gov.br/receitafederal/pt-br/assuntos/noticias/2021/julho/movimentacao-de-cargas-em-foz-do-iguacu-apresenta-resultados-historicos>. Ojehechákuri árabe: 26 abr. 2022-pe.

ombojoajúva Puente de Integración pyahu BR-469 ha BR-277 ndive. Avei ko flujo automotriz-gui, 20 millones de personas rupi omýi cada año mbytépe Brasil ha Paraguay ha 11 millones Brasil ha Argentina mbytépe.

Ko tenda oime heta oguereko ombojoáva, ha'eháicha Cascadas de Iguaçu ha umi okarusu tetāyguia (Argentina ha Brasilguia) oguerekóva peteíva umi tuichavéva mohemby umi bioma Bosque Atlántico, avei mba'apoha renda Itaipu Binacional, tuichavéva tendyry ombokapúva hidroeléctrica⁶ yvy ape ári, ha peteí ñeimeha mbo'ehao opavavépe guarã ha mbo'ehao arandu yavteguia, ojehechakuaáva Brasil ha Paraguay mbytépe, oguerekóva mbo'ehao tuicha, umi mbo'eao tuicha ha mbo'ehao mitárusuguava oikuave'ëva mbo'esyrygua, mba'eraite, maestría ha doctoradope.

Ko aty reheguia, oguerekóva tekoha iñambuéva, ojapo Región Tetāmbopy peteí pa'ũ cosmopolita omboja'ova ha omopu'ëva, avei arandupy ha jepokuaa, peteí modus ogaguáva ohasáva tetākorapype.

Jahecháramo ha'ëngä ogurekóva ñeiñä geopolítica yvy ape ári, yvyjepsópe, umi Tenda Tetāmbopy Yguazúguia ojehechauka mbohapy tetävore (térä ombojojáva) aty Mercosurpe, oikéva Savapa Capricornio Américape del Surpe, ojehechaukaháicha pe yvy'ëngä oïva iguýpe.

Ta'anga 3 – Yvy ra'ëngä Tetāmbopy Yguazúguia América del Surpe



Ña'embe: Jejapo de Hel Graf (2022).

⁶ Ojekuaave hagua kô 'ápe: <https://www.itaipu.gov.br/energia/geracao>. Ojehechákuri árape: 25 abr. 2022-pe.

Iporã jaikuua ko Yvy rendagua oikeha pe ojeheróva Savapa Capricorniope, Antofagasta (Chile) Paranaguá (Brasil) peve, ohasávo umi tetävore Salta, Jujuy, Formosa, Tucumán, Chaco, Corrientes, Santiago del Estero ha Misiones (Argentina), umi departamentokuéra Paraguay (ndoikéi Alto Paraguay ha Boquerón) ha umi tekokuéra Brasil ygua Paraná, Santa Catarina ha Mato Grosso do Sulguá.

Ipahápe, ojehechakuaava'erã ko Yvy rendagua ha'eha ñembyatýva Ñemuguasu Jepigua Surpegua (Mercosur), oikéva tetäyguára 225 sua oikóva, peteî yvy tava mba'epé de 11.869 sua km², oguerekóva 4 tetänguéra ñembyaty (Argentina, Brasil, Paraguay, Uruguay), 7 tetänguéra ojoajúva (Chile, Colombia, Ecuador, Guyana, Perú, Surinam ha Bolivia – hasapyrepe) ha en opaite 361 mercocidad, umíva apytépe Foz de Yguazu.

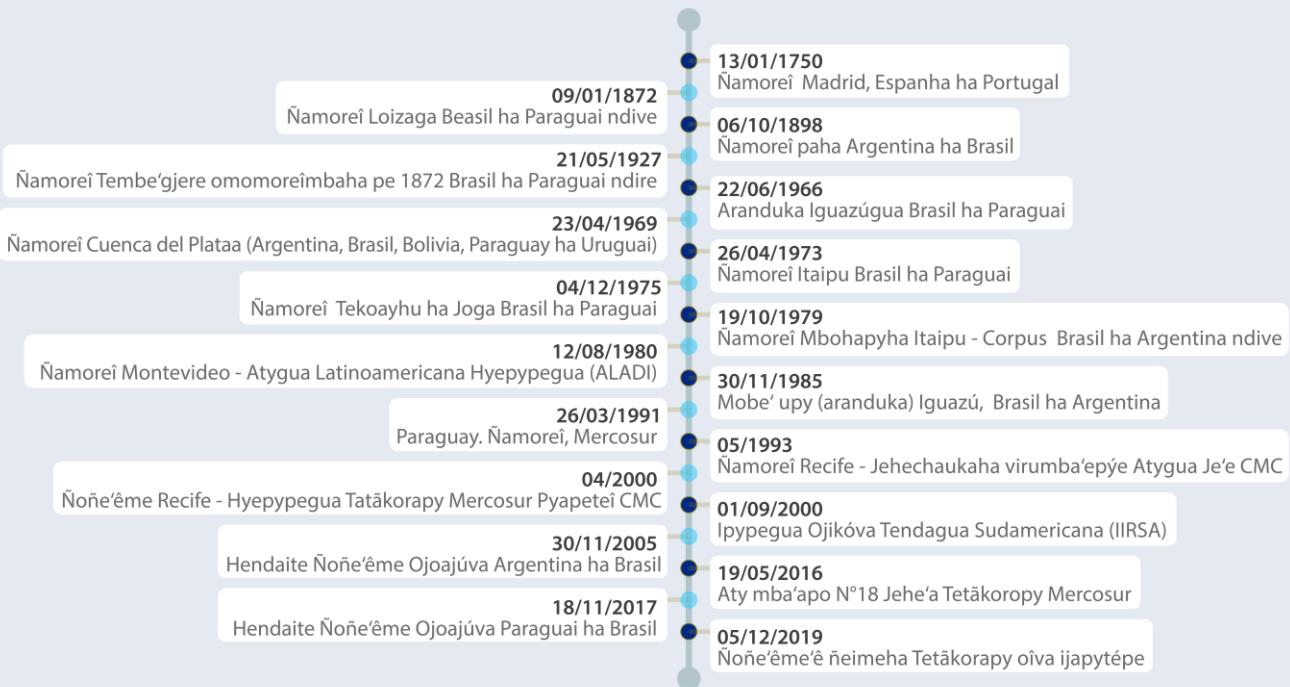
Tembiasakue joaju Yvy rendagua Mbohapy tetäguape

Tetã apyrã mbohapy tetäguá, ha'égui peteî ojehasa haguã akâporukuaa, oguereko tembiasa puku ñorairo, ha katu avei ombojojaju, umi teko tetäyguá apytépe umi sa ary ohasava'ekuépe. Pe haipy ara rehigua guýpe, umi arange ombojáva oïva umi joaju aty oñemomba'eguasúva mbohapy tetã apytépe (Ta'anga 4) ha umi yke atýva (Ta'anga 5), oñehesa'ÿijova'ekue umi tratado peteîha guive, umi Atyguasu ñemopyendarã tavaguasu ombojekuaa ko ára peve.



Ta'anga 4 – Haipy aragua umi aty tetānguéra Yvy rendagua Mbohapy tetāguá Yguazu.
 (1750 guive 2021 peve)

Nomoneî Tatānguéra umi Tenda Tetāmbohapy Iguazúguá (1750-2021)



Ta anga 5 – Haipy aragua aty ykegua Tenda Tetāmbopy Yguazu (1965- 2021)

Jokupaty hendaha Tenda Tetāmbopy Iguazúguá (1965- 2021)



Ña'embe: Jejapo apohára (2022).

Umi ha'anga tetā apyrā ohasáva Yvy rendagua Tetāmbopy

Umi ha'anga omopyendáva yvy táva mba'ē tetā apyrā ha'e mbo'ehao (sub)estatal, ndaha'éiva oimeraēvape guarā ha jekuaa'ýva, omba'apóva transnacional, federal, opavavépe āguarā ha tava'igua, oikotevêva mba'apo hetayvatekueha'ā, ombojoajuva ñesambyhyha tendakuéra (moakähára, moakähára ha moakähára ramo) - oñemboguata haguā tekuimba'e tendagua oíva mbyekoviaha umi henda ojoajuva tetānguéra -, umi mbo'ehao rupive (oikehápe umi temimoñby aty ha moingope), tetāme ha yvy rendaguáme, umi oíva ombohovai vaerā ava ñembyaty civil ha ambue ha'angakuéra rehe oíva kakuaa rendaguape.

Ohechauka haguā mba'épa ojapo ko'ā ha'anga tetākorapy Tenda Tetāmbopype, omoha'anga ojehecharā umi ha'anga tetākorapy tekotēveva yvy rendaguape mba'ē jetavy'o reheguá, oñemboja'óva mba'ekuave'ẽmby guive mba'apo ojehleróva omboguatáva irundy cuaduple - avano'õ civil, ñemuharenda, tetārerekua ha mbo'ehao tuicha (ATYGUASU ÑEMOPYENDARÁ, 2019) -, omoheñóiva tava'igua, mba'apoha renda ha mbo'ehaokuéra tetā reheguá ha teko, cooperativa, omyengoviateéva avarekoha, mbo'ehao tuicha ha umi omoñe'ẽ guerojera tendagua ha mbohapy tetāgua oñemoheñoiva yvy tava mba'epé, oje'eháicha ko'ápe:

(1) Tetārerekua /Teko

(1.1) Jere tetānguéragua:

Mercado Común del Sur - [Mercosur](#) reheguá

Itaipu [Binacional](#)

(1.2) Tetāmegua mba'ekuaarā:

Consejo Nacional de Investigación de Argentina - [Conacyt](#)

Consejo Nacional de Investigación Científica y Técnica del Paraguay - [Conicet](#)

Parque Nacional Iguaçu - [PARANÁ](#) Iguaçu (Brasil)

Parque Nacional [Iguazú](#) (Argentina)

Fundación Parque Tecnológico Itaipu - [PTI](#) (Brasil y Paraguay)

Fundación Araucaria - [FAPPR](#) (Brasil)

(1.3) Alcance municipal reheguá:

Municipalidad de Ciudad del Este (Paraguay)

Municipio de Foz do Iguaçu (Brasil)
Municipalidad de Hernandarias (Paraguay)
Municipalidad de Minga Guazú (Paraguay)
Municipalidad de Presidente Franco (Paraguay)
Municipio de Puerto Iguazú (Argentina)

(2) Ñemu reheguá

(2.1) Asociación Comercial e Industrial de Foz do Iguaçu - [ACIFI](#) (Brasil) reheguá
(2.2) Cámara de Comercio [Iguazú](#) (Argentina)
(2.3) Cámara de Comercio y Servicios de [Ciudad del Este](#) (Paraguay)
(2.4) Federación de Comercio de Paraná - [Fecomércio-PR](#) (Brasil)
(2.5) Instituto Polo Internacional Iguasu - [POLOIGUASSU](#) (Brasil)
(2.6) Unión de Transportadores Vial de Foz do Iguaçu ha Región - [SINDIFOZ](#) (Brasil)

(3) Avano'ó Civil

(3.1) Consejo de Desarrollo Económico, Social y Ambiental Puerto Iguazú reheguá - Codespi reheguá
(3.2) Consejo de Desarrollo Económico y Social de Ciudad del Este - Codeleste reheguá
(3.3) Consejo de Desarrollo Económico y Social de Foz do Iguaçu - [Codefoz](#) reheguá
(3.4) Consejo Trinacional de Desarrollo reheguá - CódigoTri

(4) Tekombo'e Yvategua Tetānguéra

(4.1) Mbo'ehaovusukuéra
Mbo'ehaovusu Tetāvore Misiones - [UNAM](#) (Argentina)
Mbo'ehaovusu Federal de Integración Latinoamericana - [UNILA](#) (Brasil)
Universidad Nacional del Este - [UNE](#) (Paraguay)
(4.2) Mbo'ehaovusu róga kuéra
Campus Foz do Iguaçu de la Universidad de Paraná Occidental - [UNIOESTE](#) (Brasil)

Campus Foz do Iguaçu del Instituto Federal de Educación de Paraná – IFPR (Brasil)

(4.3) Mbo'ehaovusu Mbyte

Mbyte Mbo'ehaovusu [UNIAMÉRICA](#) (Brasil)

Dinámica del [Centro Universitario de Cataratas](#) (Brasil) reheguia

Mbo'ehaovusu Gaston [Dachary](#) (Argentina)

Universidad Privada de la Este – [UPE](#) (Paraguay)

Universidad Católica Nuestra Señora de la Asunción - [UCA](#) (Paraguay)

Umi hahára ñañe'è hague apytepe, mbo'ehao tuicha pavêmba'éva omombarete pyrukuera ñepytvõ tetâmbopy hyepypegua, oñepyrû oñemoapopyrã mbo'erekó tendotapavê apeguáva, ha'emaramo sambyhyhárakuéra, avei oiporãrõ ambue tekove aty akangutape, oñondivepa, ybyjepysope. Ko jejapo omombarete ko pa'û tavaokuéra umi hahára-papapy tekuigua tetâmbopy oihaguére tekuai ojaveva tavusugua. Ko joja sa'i porâve teko tuichaa ñehenoi jejapo yvyjepysó há upeare hetekoteéva—, oñepyrûgui pavêmba'éva y.

Jepénte poravopyre ojapokuaáva oguerekóva peteîteí pehë ombojekuaa ko'ápe, umi tuicha mba'e ha'e ñamomba'eguasu pe joaju/apytépe opavave ko'ã ha'angakuéra ojapóta katupyry umi joaju omoakârapu'áva omombarete haguã aponde'a ñembyaty tendagua tetâkorapy ha ombojerovia umi tekovia kakuaa tendagua jokope guarã.

Poroheka, juruja katupyry oikóva katupyry Tenda Tetâmbopy

Paradiplomacia reheguia Tendape Tetâmbopy Paradiplomacia umi Joaju Tetâkorapygua ha'éma peteî añetegua Tendape, Mbohapy tetâguia péva oguerekógi mbojo'a ojejapóva ha ha'e peteî tenda tuichavevare juruja. Taha'e ha'éva, oĩ umi jeporoheka mbarete tekotevêva oñembohovái porâve ojekuaáva ha ombohováiva ohekávo myatyrõ hetepýva ñeime-tenondeguape guarã avarekoha oïva upe yvyjepysópe.

Umi jeporoheka paradiplomático kakuaa tendape guarã

Umi ha'anga Tendagua oñomoirû hikuái kakuaa hendape guarã myatyrõ/oñembojoaju haguã, ambue ko mba'apoha renda oñembohovái papapy'ýme umi mba'e ohapejokóva ko aponde'a jave ojehechávo tuichaha jeporoheka ko'ágã omoha' ãngava, omomba'eguasúvo, umia apytépe, poapy techapyrã jeporoheka paradiplomático Tenda Tetâmbopy hekopeteachegetype:

(1) Oñemyatyrōva'ekue, Oñembojoaju haguā ha Sinergia Tetärerekua Mbytegual ha Ndaha'éiva apytépe

Peteîha porohékáva ohechauka umi mba'aporenda subestatal Tenda Tetambopyguia ojepy'apy hesakā haguā ojapokuaáva tetānguéra orekóva rehe, oñemopyendáva tembiaporā rehe umi ñeha'ā orekóva ha ojoajúvo umi ñeha'ā oñembo'ehaóva oguerekóva ndive Mbyte tetärerekua ani haguā ojoavy tekuimba'e okáragua tetāyguá ndive. Péva oñembojoaju haguā ojejapóva tetäkorapy umi yvatekueha'ā tetärerekua iñambuéva apytépe (Joaju, teko/provincia/departamento ha tavusu) ojehecha peteî porohékáva ramo paradiplomático ha oñeikotevē ani haguā oiko ñorairō ojoajúva katupyrykuéra ko'ā porandu, taha'e oñembojoajúvo térra ndaipóri rupi pe yvatekueha'ā oñembojoaju haguā ikatu tuicha iñambue ambue mba'éichapa teko (federal terá peteichagua peteiteí tetáme, yvatekueha'ā descentralización ha/terá ambue umi mba'e ojejapóva. Tekotevē oñembojojau haguā.

(2) Ñembojoaju Tetambopypeguia Kyhyje'ŷ yvypóra

Tekojoja'ŷ ava'aty, peteî apañuái hetepyguava América Latinape, ojehechauka umi Tenonde ojapo omyesakā umi ipereríva ava'aty ivaiva. Oikepaite Tenda Tetambopy Yguazúguia ombojoapy pe pochy oíva umi ombohováivo kyhyje'ŷ kyhyjerā ha umi omosásõva ombosyrýva avakuéra ha mba'erepy (mboka, pohā vai ha ku'ëñemurā yvypóra), joja'ŷva oíva oñondive consecuencia económica, social, ambiental, cultural ha política rehigua, en parte omokyre'ŷva dificultad ha distancia ojeike haguā umi centro económico de poder ha decisión rehigua. Ko'ā desigualdad ohejáva tetāyguára ndorekóiva kyhyje'ŷ (ojehechakuaa umi aty ojehecharamovévape).

(3) Oñemyasái umi mba'e porā ikatúva ohuppty Oñembojoaju haguā Tetäkorapy

Ko ñupysó tetäkorapy ojapo kyhyje oporomondýiva oñe'eva añetegua rehe ha añeteguaha umi ojejapóva tetānguéra guarā, ikatúva avei omyesakā umi tavy yvyjepysó tetäkorapy rehe, avei umi ndaipóriha pyenda mbohekojojava oñemohenda porā haguā umi porandu tekome'ëhe'iva - omboja'o, péva ndojeckuaágui umi oñembokatupyry haguā oñemotenondéva ambue yvyjepysope (VIEIRA, 2019-pe). Upéicharō jepe, sa'i ojekuaa umi juruja ojejapo haguā umi

Ñemuharenda transnacional oguerohoryvéva umi Ñoñe'ẽme'ẽ Tendagua Tetākorapy, techapyrã ramo. Tekotevê ojekuaa oñeintegra haguã.

(4) *Mbo'ehaokuéra umi Pa'ū Ñemongeta Tetākorapyguia*

Pehēngue tekuimba'e yvyjepysore Tetāmbopy ojapo porohékáva aponde'a guerojerare tendagua oñiekotevégui tuichave ha pohýiveva umi mba'e tenonderáite ha tape oñepytyvõ haguã umi ha'anga apytépe ha umi mbo'ehaokuéra ykeguápe. Jepénte ko'ã ha'anga oguereko ambuekua ha/térã myatyrõ umi apañuãi ohypýiva chupekuéra, oguahẽ ipohýiva ndahetáiri oikuua ha omopuã myatyrõ omboja'óva ojapo haguã umi tembiaporã oñondivepa. Katuete umi ñeha'ã ñomongeta umi myakã apytépe tetärerekua ykeguápe rehigua (moakähára ha concejal apytépe, p.e.) ha tendakuéra mba'apoha renda ha avano'õ civil (Codetri he'iháicha) ohechauka oîmaha mba'éichapa ojejapokuaa upéva. Oñiekotevê ñomongeta oñeintegra haguã.

(5) *Ñemongu'e umi Tetānguéra oñembojoaju haguã.pe*

Pe osyryrýva carga ha tapichakuéra (mba'apohára, mba'apohára, temimbo'e, pytagua ha umi oikóva tetākorapy ohasáva tembiapopy ohekávo) ha'e mantereiguáva ha ipohýiva, amo ipahápe orekóva apañuãi ha ojo'ári tuicha ohapejokóva umi ohechakuaávo kyre'ý orekóva guerojera tetākorapy ohasávape. Upe ñeñandúpe, pe mba'apo oñembojoaju haguã péva Mbohapy Tetākorapy orekóva mba'e'atã oñembyatýva jepokuaape mbohapy tetã apytépe ohechaukava mopyenda, ojehechávo ha'eveva orekóva tembiporu, omoporãve jehechaukaha fronterizo ha facilitación comercio exterior rehuguáva. Ko'ã tembiaporã omohénóima amo tetākorapype¹ Mercosurpegua. Avei, ombopu'aka Puente de Integración pyahu Presidente Franco ha Foz de Yguazu ikatu ominimisa apañuãi ojeguatahápe ha omokyre' ý pytagua ha virureko Tenda rehigua. Ko mba'e oreko avei hahykuere tesãi rehe, péicha oñiekotevéva oike ha ojeporeka tembiapopy opavavépe ̄guarã ha jekuaa'ýva tesãi rehigua oñemotenonde ohóvo hasýva tetākorapy oikóva Paraguay ha Argentina, yke gotyo Brasil pegua. Jepénte ko tekotevê pya'eva, ndaipóri gueteri ñoñe'ẽme'ẽ hekóicha oñemopyendáva oñembojoaju haguã jesareko ojapuráva tasyokuérape, ha'eháicha Tembiapopy

¹ Ojekuaave haguã ko'ápe: <https://www.gov.br/receitafederal/pt-br/acesso-a-informacao/dados-abertos/resultados/aduana/workshop-de-gestao-coordenada-de-fronteiras>. Ojeike ára: 29 abr. 2022-pe.

Oñangarekóva Ojapuráva Mbayruguatápe (SAMU) ha umi Ñnagreko Oñembyatýva Moangata Ojapuráva (SIATE), péva omoheñói umi apañuãi orekóva tekoha iñambuéva mba'apo opavavépe ñguarã, avei umi kyhyjerã hasýva ojoajúva Pojoapy puruhára réra tesái rehe.

(6) *Apopyrã Guerojera Tetäkorapyre ha'eháicha Tekuimba'e Tekoha ñe'ẽ ipukúvareguá*

Jepénte ndaha'ei Peteí apañuãi tenda añónte, péva ha'arõkuaava mbojoapyikatúva oî mburuvichakuéra uképe, tendagua ha tetäyguá apytépe ikatu ojapo umi omosarambi oñentende haguã umi tekuimba'e omotenondéva rehigua umi tembiapo opavavépe ñguarã ha jejokpope ohapejokóva guerojera tenda tetäkorapy ohasáva. Tuichave mba'ekuaa añetegua tetäkorapy ohasáva rehigua, oñembojoapy mbo'ehaovusu ko'ã pa'ũ ñomongetarã, ikatu omoheñói pyenda péva ojekuaáva ykepe ohejáva omonáva umi aponde'a, jepénte umi ojeréva mburuvichakuéra oisãmbyhýva. Pe henyhëva mbohováiva ko porohékáva ikatu oñemyatyrõ oïha Peteí temimoímby oguerojerava tetämbopype guarã tetäkorapype ohasáva, térra mba'e omoañetéva upé kuatia.

(7) *Ñemobe'u Ymaguare Tendagua*

Oñomoirû tetäkorapy oime otekovia oikogui oñondive py'aguapype péva omoheñói tembiporu tetärerekua heta yvatekueha'ã, péva omopyenda ramo arandupy oikóva oñondive ha'e umi omoheñóiva oñembojoaju haguã tetäkorapypeguá. Jepe umi pyha rayhuha oïva tetäkorape oî haipýva, umi py'atyai oî oñondive Tenda Tetämbopype, ko'yte Brasil ha Paraguay, péva imandu'a ñembyatytre oñorairõva Mbohapy Joaju rehe Paragay ha umi mba'e vai oguerekóva (BENVENUTO, 2017). Ha'e relevante jaikuua haguã umi tembiasa ha ojapóva tekuimba'e mandu'a jepigua, ikatu haguã ipu'aka ko'ã py'atyai ha omopyenda arandupy ombojojaúva ha oñoipytyvoro, oñemopyendáva umi momba'e ha ñomongeta.

(8) *Kyhyje'ŷ Tekome'ẽhe'íva umi Tetäkorapype*

Ombohovái umi oporohekáva ojeréva umi pysanga okóvare orekóva umi añeteguáva tekome'ẽhe'íva umi tenda tetäkorapype optya Peteí porohékáva mbarete péva pe Tenda Tetämbopype rehigua. Umi hekóicha oñeikotevêva

oñembojojau haguã tekome'ẽhe'iva hesetevare tetãnguéra osyry tekovia oikóva umi tendota judicial apytépe umi opavave ykepe oikuaauka ikangýva umi jokupyty oñemopu'ãva rehe, mokõivéva yvypóra ha ñemuhápe, oipe'áva ndojekastigái va'ekue rembe ha guereko'ý ñangareko tetãkorapýpe, avei ndojehói oîva joaju ojejapóva ha umi apopyrã tekuimba'ere.

Jejapogui paradiplomática ha jepokuaa iporãva kakuaa tendaguape guarã

Juruja ha tembiapo porã oñemotenondéva Tenda Tetãmbopýre oikuave'ẽ ha ojesareko joja'ý orekóva ko'ágã-tenondegua guerojeráva yvyjepysó ha omombarete tuichaveva ambue henonde tetãrerekua tendaguáre tetãkorapýre ohasáva.

Ko'ápe, iguýpe, oî pe mba'e ojehecharamovéva poapy juruja ha/terã joja'ýre, ambue techapyrã, omombarete haguã tembiapo ha joaju yrasa paradiplomático rupive tetãkorapýre Tendápe.

(1) Kyhyje'ý Mbaretéva Opavavépe ñuarã joaju Tenda Tetãmbopype

Umi porohékáva oîva kyhyje'ý jerépe opavavépe guarã ha'e peteî omotenondéva umi tenda tetãkorapýre, upéva rehe, ary 1996-pe, oñemoheñói Comando Tripartito ikatu haguã ombokatupyry ñopytyvõ tahachi tetãnguéra tenda mbo'ehao tahachikuéragua ha arandu mbohapy tetã rehegua (BORDIGNON, 2019). Oñembojoajúvo umi ñembyaty rehe mbo'ehaorupi oîva apo ha ojejapóvape ojehapejoko ha oñemyatyrõ haguã mba'evai'apo tetãkorapy rehe, ojapóvo paradiplomacia tahachi oike ojejapóva opa ára umi mbo'ehao kyhyje'ý opavavépe guarã.

(2) Ñemoarandu ojehúva umi tetãkorapygua

Oikuua haguã umi arandu ojehúvape umi tavusu tetãkorapy, Brasilpe terã pe tetã ambuére, ha'e juruja ikatúva omokyre'ý umi ha'anga Tenda Tetãmbopyguia ikatu haguã ombotuichave umi tembiapo iporãváve ojejapóva ombojoaju tetãkorapy ohasávape.

Brasilpe, techapyrã, tuicha mba'e umi oñemba'apohápe tavusu joja umi tembiporu omba'apóva, jepémo umi tavusu ndaha'éiva brasilerio ndaha'éi péicha oikeva hekóicha umi pacto ko'ã mba'apo rendápe. Pe hekóicha ha'etéva orekóva

mba'apoha renda oñemohenda legislación brasileña rupive, ha'etéva Ley Federal n. [11.107/2005-pe](#). Jepénte oíva pysangā ha'etévare, tetárerekua heta yvatekueha'ã oguerekóva ohechauka mbohekojojáva mbojoja ndojehechái ha'eha peteî apañuãi ndaipú'akái oñemoakārapu'ã haguã umi ojapóva ñembojoajuva. Teraguapy rupi, remoheñói peteî tekoha ohejáva oñemopu'ã ojeikuaáva, peteî tape hu'úva ha ombosyrývape, ombohováivo umi tekotevê ha ha'etéva oñeikotevêva peteîteî jokupyty atyguáva omoíva mbojojaha pyahu oñomoirûva.

Tembiecharã ramo ñomoirû tenondéva, romomba'eguasu [Consorcio Frontera Intermunicipal](#) (CIF), Ñembyaty opavavépe ñguarã oisãmbyhýva hesetéva, péva tripletes Barracão (PR), Bom Jesús do Sul (PR) ha Dionísio Cerqueira (SC) máva, Bernardo de Irigoyen (Misiones, Argentina) ndive, ohekáva omotenonde mbojoaju ha guerojera tendagua ohasáva. Ko'ã tavusu... tetâkorapy omboheraguapy peteî mboguapyre potapy me'ëtavusu, mbo'ehao oñomongeta ha ohekávo tuichave oñomoirû ha oñembojoaju haguã.

(3) Oñembojoaju haguã Pytaguare

Omokyre'ý haguã ombohupa umi momba'eguasu oporopy'ara'áva pytagua tendape, he'iséva, umi Cascadas, Central Binacional Itaipu ha pytagua ñemuhã Ciudad del Estepe oñemopyenda ambuéva [ñoñe'eme'ë pytagua oñembyatýva](#) ha'eháicha umi Trilateral del Circuito Turístico Triple Fronteriza, omboheraguapy ary 2007 jave - oguerekóva ñembojáva ha'e ombohape haguã apopyrã jehechagi guatapuku Tendape - ha umi Mbohasy'ý Pytagua, omboheraguapy ary 2009 jave, oimehápe Foz de Yguazu ha Puerto Iguazú, ojerure haguã omborejeréva "Oñaniva Pytagua Yguazupe" Ha'eve, oí ambue ñe'eme'ë Foz de Yguazú ha Puerto Iguazú apytépe, ha'eháicha pe Acuerdo Bilateral Transporte Turístico Entrante, Turistakuéra Taxipe, ha mbytépe Foz de Yguazú ha Ciudad del Estepe oñembokatupyry haguére umi tahachi jehasahape.

Sector turístico-pe, iporã ñamombe'u POLOIGUASSU, peteî institución de derecho privado sin fines de lucro, orekóva sede municipio Foz do Iguaçu-pe, omba'apóva integración ha desarrollo sector turístico rehigua Región Trinacional-pe, omotenondévo heta proyecto ha programa, ha'eháicha Proyecto Camino de Jóvenes Iguassu, Omombarete Foz, Diálogos Fronterizos ha Programa Integrado de Educación Turística (PIET), ambue apytépe.

(4) Asociaciones Universidad-Municipales rehigua

Oddone ha ambuekuéra (2016) he'iháicha, umi territorio-pe oihápe universidad ha centro de investigación, articulación universidad-ciudad ogenera peteí espacio téra ome'ê pa'û peteí comunidad de aprendizaje ha innovación orekóva hembipotápe omoheñói instrumento ha concepto pyahu omokyre'ýva integración frontera, joaju rupive territorio ha investigación, desarrollo sostenible ha mba'e pyahuráme. Ñande territorial ojefesteha heta asociación ha acuerdo municipio Foz do Iguaçu ha universidad pública ha privada apytépe umi omoañetévo umi proyecto ha tembiapo joaju akárapu'árã regional rehigua. Romoï ko'ape po techapyrã umi tembiapo joaju municipio apytépe de Foz do Iguaçu ha umi mbo'ehavusu ko regiónpesga.

(4.1) Proyecto de Extensión [Paradiplomacia rehigua Integración Fronteriza-pe guarã](#), Oproponéva umi mbo'ehára curso Relaciones Internacionales UNILA-pe. Nde hembipotápe oime omba'apo oñondive Intendencia ndive, Ejecutivo rupive de Relaciones Internacionales, oñemotenonde haguã peteí Plan Municipal de Relaciones Internacionales Asociaciones del Municipalidad de Foz do Iguaçu (PLARIFI), avei para el tavaguasu frontera política subsidio desarrollo rehigua.

(4.2) [Aranduka Latinoamérica oikovéva Proyecto Triple Frontera](#) rehigua, oproponéva mbo'ehára UNILA-pe, upévagui osékuri oñembopyahu jey peteí aranduka róga peteí mbo'ehao Puerto Iguazúpe, avei ambuekuéra brasileño ykére.

(4.3) Programa [Formación Docente: Pedagogía Fronteriza](#), oproponéva mbo'ehára kuéra UNILA-gui, oñembohapéva mbo'ehára Red de Educación Municipal Foz do Iguaçu-gua, tematizando educación intercultural frontera-pe.

(4.4) Proyecto [Centro de Memoria](#) para la Fundación Cultural rehigua, oproponéva mbo'ehára UniAmérica-pe.

(4.5) Encuesta de [Tráfico ha Perfil Turístico Triple Frontera-pe](#), oproponéva mbo'ehára ha temimbo'ekuéra UDC-gua, omotenonde sistemáticamente peteí encuesta péva flujo de personas ohasáva Puente de la Amistad.

(5) Programa ha Política de Grado Oñemombarete haguã Investigación Fronteriza rehigua

Oîha umi iniciativa académica ojoajúva umi tema integración rehigua frontera Región Trinacional-pe, Programas de Postgrado guive, tembiapo mbo'epy ha

ñembotuichave rehigua, ha avei umi aty investigación rehigua², ha'e significativo ha oreko ikatúva ogenera insumo oñeñe'ê haguã política integración regional rehe, ha'eháicha mba'éicha:

(5.1) Programa de Graduado Interdisciplinario [Sociedad, Cultura ha Fronteriza](#) rehigua, 2016-pe nivel de maestría ha doctorado-pe, ha Programa de [Salud Pública péva Frontera](#), a nivel de maestría, UNIOESTE guive.

(5.2) Lato sensu Curso de Posgrado en [Integración Paraguay-Brasil](#), UNILA-gui, 2016-pe. mbo'ehára ha temimbo'ekuéra mokõive tetāygua ndive.

(5.3) UNILA Programa Institucional [Triple Agenda](#) rehigua, oguerekóva responsabilidad omotenondévo investigación académica-pe umi grupo de investigación universidad-pegua institucionalizado CNPq-pe, hembipotápe oime ojesareko umi mba'e ojejeruréva estudio indicado-pe por los actores del territorio (ocubri el Oeste de Paraná, el Alto Paraná, en el Paraguay, ha Misiones, Argentina-pe).

(5.4) Línea de investigación [Fronteras, Diásporas y Mediaciones](#), Programa Interdisciplinario de Graduados en Estudios Latinoamericanos (PPG-IELA), UNILA-pe.

(5.5) Lato sensu Curso de Posgrado en [Gestión, Estrategia y Planificación ary Fronteras, IDESF-gui](#) (Instituto de Desenvolvimento ha Segurança de Fronteras)-gui.

(6) *Ambue mba'e porã ojejapóva*

Ojekuua heta joaju ha tembiapo joaju iñimportánteva Región-pe, ko'yte sector Biodiversidad, Salud ha Derechos Humanos Conservación-pe Yvypóra, ojehechaukaháicha ko'ápe.

(6.1) Asociaciones Parques Nacionales Iguaçu-pe, he'iséva, omotenondévo gestión integrada Argentina ha Brasil apytépe [Programa de Conservación rupive de Servicios de Biodiversidad y Ecosistema Corredor Binacional-pe](#), péicha intercambio de profesionales omba'apóva Parques Nacionales Iguaçu-pe.

(6.2) Ñepytyvõ tetānguéra rupi oñemombarete haguã tesái Región Trinacional-pe, omomba'eguasúvo: i) Grupo de Trabajo Integración de Acciones de Salud

² Romoī techapyrāramo Laboratorio de Investigación Grupo de Fronteras, Estado ha Relaciones Sociales rehigua (LAFRONT), Universidad Estatal de Paraná Occidental – UNIOESTE-gui.

reheguia de Itaipu ([GT – Itaipu Saúde](#)), de naturaleza asesora, ombyatýva profesionales oiméva frontera péva gestión ha omombaretévo política salud pública ha ointegra umi representante gobierno local, regional ha nacional Región Trinacional-pegua; ii) Migrante rógage, oíva Oficina de Asuntos Municipales poguýpe Internacional, joajúpe Municipalidad de Foz do Iguaçu ndive, hembipotápe oipytyvõ umi brasileño oikóva Paraguáipe ha umi inmigrante-kuérape región fronteriza-pe. Ombo'apo ñemyesakâme umi tema laboral reheguia, documentación jurídica ha jehupyty tekombo'e ha tesâi reheguia ([MARTÍNEZ, 2020](#)).

(6.3) [Protocolo oñepytyvõ haguã umi Migrante Vulnerable](#), ombosako'iva Organización Internacional de Migraciones (OIM) ndive, oisãmbyhýva Secretaría Extraordinaria de Derechos Humanos de Foz do Iguaçu ha Secretaría rupive de Asistencia Social municipio-pe. Ha'e peteî instrumento oñeha'âva ogarantisa umi oike haguã umi migrante vulnerable servicio público-pe Táva.

(7) Acuerdo de Ubicaciones Fronterizas Encuadradas (ALFV) reheguia

Umi Acuerdo omopyenda peteî base normativa internacional orekóva ideales de joaju ha joaju oñemopyenda komunidakuéra rekoporã rehe frontera-kuéra rehe, ome'êvo base jurídica mburuvichakuéra local-pe guarã ombohape haguã tránsito fronterizo, joaju tesâi ha tekombo'épe, Ojejapo oñembohovái ramo peteî respuesta umi mba'e ojeruréva umi actor subestatal ha población frontera ohásáva, oñembohasáva umi Comisión Fronteriza-pe ha Subgrupo de Trabajo-pe 18 Mercosur-pegua Integración Fronteriza reheguia. Región Trinacional-pe, umi ALFV ha'e omohu'â multilateralmente Mercosur ámbito ryepýpe ha bilateralmente tetânguéra apytépe, oñemyesakâháicha ko'ápe.

(7.1) Multilateral, Mercosur ryepýpe, ofirmava'ekue 2019-pe, Acuerdo de Localidades Fronterizas Ligadas del Mercosur reheguia ([Mercosul/CMC/DEC. N°. 13/19](#)), oíva proceso de ratificación Estado-kuéra rupive, orekóva más de 40 listado umi tendápe, umíva apytépe Foz do Iguaçu Puerto Iguazú ndive, Puerto Presidente Franco, Ciudad del Este ha Hernandariaspe.

(7.2) Bilateral, Brasil ha Argentina apytépe, ofirmava'ekue ary 2005. Pe Acuerdo de Oñefirma umi Ubicación Fronteriza Enlazada Brasil ha Argentina mbytépe Porto Iguaçu, ára 30 jasypoteî ary 2005-pe, ha oñemboguata 13 ary guive Jasyporundy 2016-pe [Decreto n°. 8.636 13/01/2016](#), oime listado Foz ojapo Iguaçu con Puerto Iguazú entre las Lugares Enlazados.

(7.3) Bilateral, Brasil ha Paraguay apytépe, 2017. Pe Acuerdo de Ubicaciones Bound Fronteras entre Brasil ha Paraguay, [assinado no dia 23ofirmava'ekue 23 de Noviembre 2017-pe](#), oñemoambue peteñ Proyecto de Decreto Legislativo (**PDL**) [765/2019](#) ha, diciembre 2021-pe, omonéi Comité de Relaciones Exteriores ha Defensa Nacional (**CREDN**) Cámara de Diputados Brasil-pegua. Paraguáipe, pe Acuerdo omonéi Parlamento, osêva [Lei n° 6709/2021](#), ha'éva listado Foz do Iguaçu con Ciudad del Este, Puerto Presidente Franco ha Hernandarias como Lugares Enlazados rehuela.

Umi Acuerdo he'i oñembohape haguã umi arreglo cooperación internacional local rehuela umi tema ha'eháicha salud, tránsito local, cultura, educación, tembiapo ha heta mba'e rehe ambue katu, omeœævo derecho haœéva: i) ombaceapo téra omombaceapóvo pete^ comercio téra profesión, odisfruta derecho ha obligación laboral ha seguridad social joja rehuela; ii) jeike rehuela tekombo'e público gratuito; iii) ohupaty atención médica servicio público-pe tesai rehuela; iv) ohupaty beneficio comercio frontera ohasáva mba'erepy téra producto rehuela de subsistencia rehuela.

Ko'ã Acuerdo oikotevê gueteri hetave tiempo ha difusión ohupaty haguã pleno efectividad umi región fronteriza-pe. Péicha, Región Trinacional de Iguaçu ha'e omoñepyrüvo proceso omoañetévo umi Acuerdo oje'éva, péva guive iniciativa umi actor local, orekóva umi acción oñemotenondéva ha aty representante administración municipal-pegua.

Ko'ã acuerdo avei opermiti tránsito fronterizo vecino, ikatu haguã upe residente fronterizo orekóva residencia habitual peteñ municipio-pe frontera peteñ tetã vecino ikatu oñeinskrivi extranjero fronterizo ramo ha ojerûre Tarjeta de Tránsito Fronteriza Vicinal (CTVF), ikatu haguã ombohape i libre movimiento rehuela. Ko registro oiko ojejerurévo téra autorización rupive umi acto de vida civil ojejapóva ojehechaukahápe Municipalidad fronteriza (en Ñande kásope, Foz do Iguaçu, Puerto Iguazú, Ciudad del Este, Hernandarias ha Presidente Franco), oautorisáva poblador-pe oejerce haguã umi derecho ojeatribuiva ichupe por [Ley Federal n° 13.445/2017](#) Brasil-pegua. Avei oñemoi chupekuéra pe [Lei Federal n° 6.523/2009](#), República Federal de Argentina rehuela, ha [Decreto n° 8.636/2016](#), peteñ residente fronterizo argentino káso, téra [Decreto n° 9.199/2017](#), rupive, péva peteñ residente fronterizo paraguayo rehe.

Oñeme'êvo Tarjeta de Tránsito Fronteriza Vicinal (CTVF) ha péva facilitación efectiva de tránsito fronterizo umi oikóva umi tavaguasu fronteriza ojoajúva rehe ombohovái umi mba'e oñeha'arõva komunida relevante. En el municipio de Foz

do Iguaçu, techapyrã, ko tarjeta ikatu ojerure umi poblador-kuéra oikóva Argentina téra Paraguay-pe, péva [Núcleo de Inmigración del Policía Federal](#), péva lista de comprobación ojejeruréva ciudadano frontera ohásáva téra ciudadano fronterizo [Argentina](#) ha [Paraguay-gua](#).

Umi mba'e ojehechava'erã paha

Oñemoañetévo umi asociación estratégica desarrollo sostenible-pe guarã Región Trinacional de Iguaçu, oñemopu'ã haguã umi proceso participativo umi actor-kuéra local ha regional, omboyke'yre especificidad orekóva umi desafío orekóva ha orekóva potencial, ikatu ofavorese territorio omoheñóivo solución estructural, ojehechakuaáva Paradiplomacia guive Cooperación Fronteriza rupive.

Ojekuaava'erã umi Acuerdo de Localidades Fronterizas Ligadas (VALF) rehigua oike Región Trinacional-pe. Ha'ekuéra ha'e instrumento jurídico clave integración-pe guarã frontera, gestión rupive umi gobierno local oñemboguata haguã, ojesarekóva omokyre'yo bienestar comunidad fronteriza ha orekóva integración, ombohapéva articulación oiva nivel gubernamental iñambuéva apytépe ikatu haguã oipytyvõ umi actor local-pe.

Ha katu tekotevê gueteri oñentende pupuku pe realidad común rehiguaomboajoajúva Región ha umi beneficio ikatúa ohupyty integración. Upevarã iñimportante ojedilui pe mentalidades persistentes resistentes a la integración (de nacionalismo ñandetérã-chukuéra téra ñande-versus-ha'ekuéra) ha oipe'a hokê planificación ha implementación peteî modelo pyahu de gobernabilidad frontera ohásáva (omopu'avo peteî sentido de pertenencia tuichavéva). Péva mbojavo oi moi pira pire ha capacitación producción de contenido científico ha umi tekotevê ome'ê visibilidad ohechauka haguã jeiko pora tuichavéva ha'eha péva valorización umi bienes mbohapy tetagua ha péva formación sinergia péva condición local orekóva umi frontera ohásáva, oñemityvo escala de entendimiento ha identidad intercultural tuichave ha oikepaiteve.

NAPI Mhohapy tetagua ha red de investigadores orekóva, avei umi institución oñemopyendáva Región-pe ombo'apo ko'ã mba'épe ome'ëvo investigación³ ha umi mba'e pyahu oipytyvõva umi agente estatal-kuérape toma de decisiones-pe guarã kakuaa jokope guara regional rehigua.

³ Iporã ja'e proyecto "Desarrollo Regional Transfronterizo", oikéva NAPI Trinacional, 2016-pe. omoheñóiva investigación desarrollo frontera ohásáva Brasil-Paraguay.

Posibilidad oñentende haguã, umi métrica-gui, realidad teta apyra ohasáva, omoha anga ha ombopy a petei haguã porojokuaira ojeehechava rehe relevante ha'e peteí condición oikuave'ê haguã porojokuaira ojehechava tekove atyra transnacional-kuérape umi promotor jeiko pora ojeipotáva umi realidad-pe guarã oiméma naturalizado experiencia de teta apyra tenda avei teta maymava reheguá-pe. Ko'ãichagua mba'ekuaa ha ko'ãichagua jepokuaa ikatu ojepe'a tape oñemboguata haguã bien común ñemboja o - ha'eháicha umi tekoha ñeñangareko, ñangareko biodiversidad rehe, y ha tapichakuéra ohasáva teta apyra rekove ha'éva omongaru ha oiko upépe -, añetehápe, ikatu ojuhu tape articulación reheguá pe kakuaa social, económico ha ambiental, oñemopyendáva principio-kuéra rehe guerojerapuku.

Umi mba'e oje'éva

ALTO PARANÁ. **Gobierno Departamental**. 2020. Disponível em:

<http://www.altoparana.gov.py/v0/index.php/ciudad-del-este>. Acesso em: 03 nov. 2020.

BENVENUTO, J. A Guerra da Tríplice Aliança e o Ressentimento Paraguaio: impasse no processo de integração regional? **Revista Direito sem Fronteiras**, Foz do Iguaçu, v. 1, n. 2, p. 71-70, jul./dez. 2017.

BORDIGNON, F. **As cooperações policiais internacionais em fronteiras, do local ao global**: o Comando Tripartite na Tríplice Fronteira Argentina, Brasil e Paraguai. 2019. Dissertação (Mestrado Interdisciplinar em Sociedade, Cultura e Fronteira) - Universidade Estadual do Oeste do Paraná, Foz do Iguaçu, 2019.

BRASIL. Portaria n. 125, de 21 de março de 2014. Estabelece o conceito de cidades-gêmeas nacionais, os critérios adotados para essa definição e a lista todas as cidades brasileiras por Estado, que se enquadram nessa condição. **Diário Oficial da União**, Brasília, DF, n. 152, Seção 1, p. 45, 26/03/2014. Disponível em: <https://www.jusbrasil.com.br/diarios/67965696/dou-secao-1-24-03-2014-pg-45>. Acesso em: 25 fev. 2022.

CORNAGO-PRIETO, N. Exploring the global dimensions of paradiplomacy: functional and normative dynamics in the global spreading of subnational involvement in foreign affairs. In: WORKSHOP ON CONSTITUENT UNITS IN INTERNATIONAL AFFAIRS, Hanover, Germany, 2000. **Proceedings** [...]. Germany, oct. 2000. Disponível em:

https://www.academia.edu/2286276/Exploring_the_Global_Dimensions_of_Paradiplomacy_Functional_and_Normative_Dynamics_in_the_Global_Spreading_of_Subnational_Involvement_in_International_Affairs Acesso em: 28 de Mar 2022.

DUCHACEK, I. Perforated sovereignties towards a typology of new actors in international relations. In: MICHELMANN, Hans; SOLDATOS, Panayotis. **Federalism and international relations** - the role of subnational units. United Kingdom: Oxford University Press, 1990.

FUNDAÇÃO ARAUCÁRIA. **Nota Técnica 01/2019** - Novos Arranjos de Pesquisa e Inovação. Curitiba e Foz do Iguaçu: Fundação Araucária, 2019.

INSTITUTO BRASILEIRO DE GEOGRAFIA E ESTATÍSTICA. **Foz do Iguaçu** - Panorama. IBGE Cidades (on-line), 2020. Disponível em: <https://cidades.ibge.gov.br/brasil/pr/foz-do-iguacu/panorama>. Acesso em: 10 mar. 2022.

INSTITUTO SOCIAL DO MERCOSUL. **Cidadania social no MERCOSUL**: acesso a serviços sociais em regiões de fronteira. Assunção: ISM, 2018. Disponível em: <http://www.ismercosur.org/pt/cidadania-em-fronteira%E2%80%8B/> Acesso em: 28 abr. 2022.

ITAIPU BINACIONAL. **Geração de energia**. Disponível em:
<https://www.itaipu.gov.br/energia/geracao>. Acesso em: 29 abr. 2022.

KNOPP, G. Governança social, território e desenvolvimento. **Perspectivas em Políticas Públicas**, Belo Horizonte, v. 4, n. 8, p. 53-74, jul./dez. 2011. Disponível em:
<https://revista.uemg.br/index.php/revistapp/article/view/916>. Acesso em: 28 abr. 2022.

MARTÍNEZ, V. R. de M. E. **O acesso dos usuários transfrontereiros paraguaios aos serviços públicos de saúde no Brasil**. 2020. Dissertação (Mestrado em Saúde Pública em Região de Fronteira) - Universidade Estadual do Oeste do Paraná, Foz do Iguaçu, 2020.

MERCOSUL. **Decreto CMC n. 13**, 4 de dezembro de. 2019. Acuerdo sobre Localidades Fronterizas Vinculadas. Consejo del Mercado Común, Bento Gonçalves, 4 dez. 2019. Disponível em:
<https://www.mercosur.int/documento/acuerdo-localidades-fronterizas-vinculadas/>. Acesso em: 27 abr. 2022.

ODDONE, N.; VÁZQUEZ, H. R. Cross-Border Paradiplomacy in Latin America. **Latin American Policy**, v. 6, n. 1, p. 110-123, jun. 2015. Disponível em:
https://www.researchgate.net/publication/275588537_Cross-Border_Paradiplomacy_in_Latin_America. Acesso em: 26 dez. 2021.

ODDONE, N.; QUIROGA BARRERA ORO, M.; SARTORI DE ALMEIDA PRADO, h.; WILLINER, a. **Pactos territoriales en la construcción de regiones transfronterizas**: por una mayor integración a múltiples niveles. Santiago: Editora da CEPAL/Naciones Unidas, 2016. Disponível em:
<https://www.cepal.org/es/publicaciones/40606-pactos-territoriales-la-construcion-regiones-transfronterizas-mayor-integracion>. Acesso em: 26 dez. 2021.

ORGANIZAÇÃO DE NAÇÕES UNIDAS BRASIL. **Transformando Nosso Mundo**: a Agenda 2030 para o Desenvolvimento Sustentável. Rio de Janeiro: ONU Brasil, 2015. Disponível em:
[<https://brasil.un.org/sites/default/files/2020-09/agenda2030-pt-br.pdf>](https://brasil.un.org/sites/default/files/2020-09/agenda2030-pt-br.pdf). Acesso em: 26 abr. 2022.

RECEITA FEDERAL. **Movimentação de cargas em Foz do Iguaçu apresenta resultados históricos**. Ministério de Economia. Notícias, jul. 2021. Disponível em: <https://www.gov.br/receitafederal/pt-br/assuntos/noticias/2021/julho/movimentacao-de-cargas-em-foz-do-iguacu-apresenta-resultados-historicos>. Acesso em: 28 abr. 2022.

RECEITA FEDERAL. **Workshop de Gestão Coordenada de Fronteiras**. Ministério de Economia (on-line), nov. 2021. Disponível em: <https://www.gov.br/receitafederal/pt-br/acesso-a-informacao/dados-abertos/resultados/aduana/workshop-de-gestao-coordenada-de-fronteiras> Acesso em: 29 abr. 2022.

SIERICH, k. Ponte Internacional da Amizade. **Revista ACIFI** (online), n. 12, ago. 2016. 1 fotografia.
Disponível em: <http://www.revistaacifi.com.br/edicao-12/revitalizada-ponte-da-amizade-conecta-o-desenvolvimento-de-foz-do-iguacu/>. Acesso em: 29 de abril de 2022.

VIEIRA, Gustavo Oliveira; OLIVEIRA, Suellen Maia. Cooperação Transfronteiriça na Região Trinacional Ciudad del Este-Foz do Iguaçu-Puerto Iguazu: um caleidoscópio paradiplomático. **Aldea Mundo - Revista sobre Fronteras e Integración Regional**, San Cristobal, año 24, n. 47, p. 51-58, ene./jun. 2019.

VIEIRA, G. O. Integração Transfronteiriça: ressignificar sentidos, com “novos” atores. **Revista da Secretaria do Tribunal Permanente de Revisão do Mercosul**, ano 7, n. 13, p. 15-32, mar. 2019.
Disponível em: <http://revistastpr.com/index.php/rstpr/issue/view/18>. Acesso em: 28 abr. 2022.